

<p>ROYAUME DE BELGIQUE</p> <p>SERVICE PUBLIC FEDERAL DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE</p>	<p>KONINKRIJK BELGIE</p> <p>PROGRAMMATORISCHE FEDERALE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID</p>
<p>Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 octobre 2018 portant exécution de la loi du 21 juillet 2017 instaurant un programme de coopération durable sur le plan de la recherche entre les établissements scientifiques fédéraux et les universités.</p>	<p>Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 oktober 2018 tot uitvoering van de wet van 21 juli 2017 tot instelling van een programma voor duurzame samenwerking op onderzoekvlak tussen de federale wetenschappelijke instellingen en de universiteiten.</p>
<p>PHILIPPE, ROI DES BELGES, A TOUS, PRÉSENTS ET À VENIR, SALUT.</p>	<p>FILIP, KONING DER BELGEN, AAN ALLEN DIE NU ZIJN EN HIERNA WEZEN ZULLEN, ONZE GROET.</p>
<p>Vu la loi du 21 juillet 2017 instaurant un programme de coopération durable sur le plan de la recherche entre les établissements scientifiques fédéraux et les universités, les articles 4, deuxième alinéa, 13, 24 alinéa premier et 25 ;</p>	<p>Gelet op de wet van 21 juli 2017 tot instelling van een programma voor duurzame samenwerking op onderzoekvlak tussen de federale wetenschappelijke instellingen en de universiteiten, de artikelen 4, tweede lid, 13, 24, eerste lid en 25;</p>
<p>Vu l'arrêté royal du 14 octobre 2018 portant exécution de la loi du 21 juillet 2017 instaurant un programme de coopération durable sur le plan de la recherche entre les établissements scientifiques fédéraux et les universités ;</p>	<p>Gelet op het koninklijk besluit van 14 oktober 2018 tot uitvoering van de wet van 21 juli 2017 tot instelling van een programma voor duurzame samenwerking op onderzoekvlak tussen de federale wetenschappelijke instellingen en de universiteiten;</p>
<p>Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 16 décembre 2021 ;</p>	<p>Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 16 december 2021;</p>
<p>Vu l'accord de la Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 17 décembre 2021 ;</p>	<p>Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting, gegeven op 17 december 2021;</p>
<p>Vu l'analyse d'impact de la réglementation, effectuée le 30 novembre 2021, en conformité avec les articles 6, § 1^{er}, et 7, § 1^{er}, de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses concernant la simplification administrative ;</p>	<p>Gelet op de impactanalyse van de regelgeving, uitgevoerd op 30 november 2021, overeenkomstig de artikelen 6, § 1, en 7, § 1, van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;</p>
<p>Vu l'avis XXX du Conseil d'Etat, donné le XX 2022 en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;</p>	<p>Gelet op advies XXX van de Raad van State, gegeven op XX 2022 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;</p>
<p>Sur la proposition du Ministre de l'Economie et du Travail, et du Secrétaire d'Etat chargé de la Politique scientifique, et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,</p>	<p>Op de voordracht van de Minister van Economie en Werk, en de Staatssecretaris belast met Wetenschapsbeleid, en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,</p>

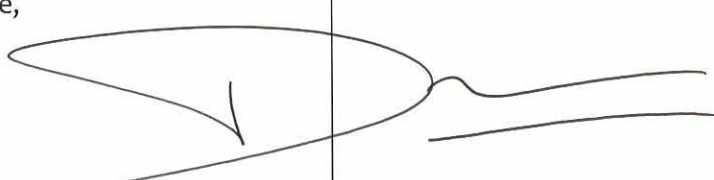
NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :	HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:
Article 1^{er}. L'article 1 ^{er} de l'arrêté royal du 14 octobre 2018 portant exécution de la loi du 21 juillet 2017 instaurant un programme de coopération durable sur le plan de la recherche entre les établissements scientifiques fédéraux et les universités, est complété par les 3° à 6° rédigés comme suit :	Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 14 oktober 2018 tot uitvoering van de wet van 21 juli 2017 tot instelling van een programma voor duurzame samenwerking op onderzoeksvlak tussen de federale wetenschappelijke instellingen en de universiteiten, wordt aangevuld met de bepalingen onder 3° tot en met 6°, luidende:
"3° Loi : la loi du 21 juillet 2017 instaurant un programme de coopération durable sur le plan de la recherche entre les établissements scientifiques fédéraux et les universités ;	"3° Wet: de wet van 21 juli 2017 tot instelling van een programma voor duurzame samenwerking op onderzoeksvlak tussen de federale wetenschappelijke instellingen en de universiteiten;
4° Subside : le subside attribué au profil en vue du financement de celui-ci pour une durée de dix ans, conformément à l'article 21 de la loi ;	4° Subsidie: de aan het profiel toegekende subsidie met het oog op de financiering ervan voor een periode van tien jaar, overeenkomstig artikel 21 van de wet;
5° Annuité : la partie du subside qui couvre le financement d'une période de douze mois. La période couverte par la première annuité commence dès l'entrée en fonction simultanée du chercheur FED-tWIN dans l'établissement et dans l'université ;	5° Annuïteit: het subsidiegedeelte dat de financiering van een periode van twaalf maanden dekt. De periode gedekt door de eerste annuïteit begint van zodra de FED-tWIN-onderzoeker tegelijkertijd in functie treedt bij de instelling en bij de universiteit;
6° Contrat de travail : le contrat de travail conclu entre le chercheur FED-tWIN et l'établissement et le contrat de travail conclu entre le chercheur FED-tWIN et l'université ou la désignation du chercheur FED-tWIN par l'université."	6° Arbeidsovereenkomst: de arbeidsovereenkomst tussen de FED-tWIN-onderzoeker en de instelling en de arbeidsovereenkomst tussen de FED-tWIN-onderzoeker en de universiteit of de aanstelling van de FED-tWIN-onderzoeker door de universiteit."
Art. 2. Dans l'article 2, § 1 ^{er} , du même arrêté, les 4° et 5° sont remplacés par ce qui suit :	Art. 2. In artikel 2, § 1, van hetzelfde besluit worden de bepalingen onder 4° en 5° vervangen als volgt:
"4° 2022 : 25 profils ;	"4° 2022: 25 profielen;
5° 2024 : 25 profils."	5° 2024: 25 profielen."
Art. 3. Dans l'article 3 du même arrêté, l'alinéa 2 est abrogé.	Art. 3. In artikel 3 van hetzelfde besluit wordt het tweede lid opgeheven.
Art. 4. L'article 5 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :	Art. 4. Artikel 5 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:
"Art. 5. Pour les deux derniers appels au cours de la période 2022-2024, la répartition entre les établissements s'effectue sur la base de la période de référence 2016-2020.	"Art. 5. De verdeling over de instellingen voor de twee laatste oproepen tijdens de periode 2022-2024, gebeurt op basis van de referentieperiode 2016-2020.
La répartition s'effectue comme suit :	De verdeling is als volgt:
1° 3 pour les Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique (établissement de type I) ;	1° 3 voor de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België (instelling type I) ;
2° 5 pour les Musées royaux d'Art. et d'Histoire (établissement de type I) ;	2° 5 voor de Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis (instelling type I) ;
3° 5 pour l'Institut royal du Patrimoine artistique (établissement de type I) ;	3° 5 voor het Koninklijk Instituut voor het Kunstpatrimonium (instelling type I) ;
4° 9 pour l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique (établissement de type II) ;	4° 9 voor het Koninklijk Instituut voor Natuurwetenschappen (instelling type II) ;
5° 5 pour le Musée royal d'Afrique centrale (établissement de type II) ;	5° 5 voor het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika (instelling type II) ;

6° 2 pour la Bibliothèque royale de Belgique (établissement de type I);	6° 2 voor de Koninklijke Bibliotheek van België (instelling type I);
7° 7 pour les Archives générales du Royaume et les Archives de l'Etat dans les provinces (établissement de type I);	7° 7 voor het Algemeen Rijskarchief en de Archieven in de Provinciën (instelling type I);
8° 5 pour l'Observatoire royal de Belgique (établissement de type III);	8° 5 voor de Koninklijke Sterrenwacht van België (instelling type III);
9° 4 pour l'Institut royal météorologique de Belgique (établissement de type III);	9° 4 voor het Koninklijk Meteorologisch Instituut van België (instelling type III);
10° 5 pour l'Institut d'Aéronomie spatiale (établissement de type III).".	10° 5 voor het Belgisch Instituut voor Ruimte-aëronomie (instelling type III).".
Art. 5. A l'article 6 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :	Art. 5. In artikel 6 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:
1° dans le texte français de l'alinéa 2, les mots "de référence" sont remplacés par le mot "concernée" ;	1° in de Franse tekst van het tweede lid, worden de woorden "de référence" vervangen door het woord "concernée";
2° dans le texte français de l'alinéa 3, le mot "cet" est remplacé par le mot "cette".	2° in de Franse tekst van het derde lid, wordt het woord "cet" vervangen door het woord "cette".
Art. 6. A l'article 7 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :	Art. 6. In artikel 7 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:
1° l'alinéa 1 ^{er} est remplacé par ce qui suit :	1° eerste lid wordt vervangen als volgt:
"Pour entrer en ligne de compte pour obtenir des profils sur la base du quota mentionné à l'article 6, alinéa 1 ^{er} , un établissement introduit auprès de l'administration au moins le nombre minimal de propositions, tel que fixé au deuxième alinéa. A défaut, l'établissement concerné voit son nombre de profils attribués diminué au pro rata, conformément à l'article 6." ;	"Om in aanmerking te komen voor het verkrijgen van het op basis van artikel 6, eerste lid bepaalde quotum profielen, dient een instelling ten minste het minimale aantal voorstellen, bepaald in het tweede lid van dit artikel, in bij de administratie. Bij gebrek hieraan, wordt voor de betrokken instelling het toegekende aantal profielen pro rata verminderd, overeenkomstig artikel 6." ;
2° l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :	2° tweede lid wordt vervangen als volgt:
"Pour la période 2022-2024, le nombre minimal de profils que l'établissement introduit est le nombre indicatif cité à l'article 6 multiplié par deux, sans que ce nombre minimal soit supérieur au nombre indicatif précité augmenté de trois." ;	" Voor de periode 2022-2024, is het minimale aantal profielen dat de instelling indient, het in artikel 6 vernoemde indicatieve aantal vermenigvuldigd met twee, zonder dat dit minimale aantal hoger is dan het bovenvermelde indicatieve aantal verhoogd met drie." ;
3° un alinéa rédigé comme suit est inséré entre les alinéas 2 et 3 :	3° een lid wordt ingevoegd tussen het tweede en het derde lid, luidende:
"Par dérogation à l'alinéa précédent, le nombre minimal de profils à introduire par la Bibliothèque royale de Belgique, les Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique, les Musées royaux d'Art et d'Histoire et l'Institut royal du Patrimoine artistique, peut sur requête motivée auprès du Ministre être limité au nombre fixé dans l'arrêté ministériel visé à l'article 6 qui détermine la répartition indicative annuelle.".	" In afwijking van het voorgaande lid, kan het minimale aantal profielen in te dienen door de Koninklijke Bibliotheek van België, de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België, de Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis en het Koninklijk Instituut voor het Kunstpatrimonium, op gemotiveerd verzoek aan de Minister worden beperkt tot het aantal bepaald in het in artikel 6 vernoemde ministerieel besluit dat de jaarlijkse indicatieve verdeling vaststelt.".
Art. 7. A l'article 17 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :	Art. 7. In artikel 17 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:
1° les mots "quatrième alinéa" sont remplacés par les mots "dernier alinéa" ;	1° de woorden "vierde lid" worden vervangen door de woorden "laatste lid";

2° dans le texte français, le mot "puisse" est remplacé par le mot "puissent".	2° in de Franse tekst wordt het woord "puisse" vervangen door het woord "puissent".
Art. 8. A l'article 18 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :	Art. 8. In artikel 18 van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:
1° dans l'alinéa 1 ^{er} , la phrase "à condition que l'établissement et l'université introduisent de nouveau le profil auprès de l'administration." est remplacée par la phrase "à condition que l'établissement, en accord avec l'université, introduise de nouveau le profil auprès de l'administration." ;	1° in het eerste lid, wordt de zin "op voorwaarde dat de instelling en de universiteit het profiel opnieuw bij de administratie indienen." vervangen door de zin "op voorwaarde dat de instelling, met het akkoord van de universiteit, het profiel opnieuw bij de administratie indient.";
2° dans l'alinéa 2, le mot "un" est remplacé par le mot "le" ;	2° in het tweede lid, wordt het woord "een" vervangen door het woord "het";
3° l'alinéa 3 est abrogé.	3° het derde lid wordt opgeheven.
Art. 9. L'article 19 du même arrêté est complété par un alinéa rédigé comme suit :	Art. 9. Artikel 19 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met een lid, luidende:
"Ils couvrent les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN visés à l'article 22 de la loi qui sont fixés forfaitairement à 60%, ainsi que les autres coûts qui sont fixés forfaitairement à 40%."	" Ze dekken de in het artikel 22 van de wet bedoelde personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker die forfaitair op 60% worden vastgelegd, alsmede de andere kosten die forfaitair op 40% worden vastgelegd."
Art. 10. L'article 20 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :	Art. 10. Artikel 20 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:
"Art. 20. L'annuité est payée en deux tranches.	"Art. 20. De annuïteit wordt in 2 schijven uitbetaald.
Elle est versée à l'établissement et à l'université sur la base des activités qui y sont menées dans le cadre du profil.	Ze wordt aan de instelling en de universiteit uitbetaald op basis van de daar verrichte activiteiten in het kader van het profiel.
Une tranche de 70 % est payée sous la forme d'une avance au début de la période couverte par l'annuité.	Een schijf van 70 % wordt betaald onder de vorm van een voorschot aan het begin van de periode gedekt door de annuïteit.
De cette tranche est déduite, le cas échéant, la partie de l'annuité qui correspond aux absences non rémunérées du chercheur FED-tWIN excédant la tranche de 30 % de l'annuité précédente, conformément à l'alinéa 6.	Van deze schijf wordt, in voorkomend geval, het gedeelte van de annuïteit dat overeenstemt met de onbezoldigde afwezigheden van de FED-tWIN-onderzoeker dat overschrijden de schijf van 30 % van de vorige annuïteit, overeenkomstig het zesde lid.
Une tranche de 30 % est payée à l'issue de la période couverte par l'annuité, sur présentation des pièces justificatives requises.	Een schijf van 30 % wordt betaald na afloop van de door de annuïteit gedekte periode, op voorlegging van de vereiste verantwoordingstukken.
De cette tranche est déduite la partie de l'annuité correspondant aux absences non rémunérées du chercheur FED-tWIN."	Van deze schijf wordt het gedeelte van de annuïteit dat overeenstemt met de onbezoldigde afwezigheden van de FED-tWIN-onderzoeker afgetrokken."
Art. 11. L'article 21 du même arrêté qui devient l'article 22 est remplacé par ce qui suit :	Art. 11. Artikel 21 van hetzelfde besluit, dat artikel 22 wordt, wordt vervangen als volgt:
"Art. 22. Le paiement de la première tranche de 70 % a lieu dans les trois mois qui suivent la date de réception par l'administration d'une copie des deux contrats de travail signés du chercheur FED-tWIN, pour autant que le chercheur FED-tWIN est entré en fonction dans l'établissement et l'université.	"Art. 22. De betaling van de eerste schijf van 70 % vindt plaats binnen de drie maanden volgend op de datum van ontvangst door de administratie van de kopie van beide getekende arbeidsovereenkomsten van de FED-tWIN-onderzoeker, voor zover de FED-tWIN-onderzoeker bij de instelling en de universiteit in functie is getreden.

Si l'entrée en fonction du chercheur FED-tWIN mentionnée à l'alinéa premier, a lieu après un délai de 15 mois après l'attribution du subside, ce dernier est diminué du montant de la première annuité.	Indien de in het eerste lid vermelde infunctietreding van de FED-tWIN-onderzoeker plaatsvindt na een termijn van 15 maanden na de toekenning van de subsidie, wordt deze laatste verminderd met het bedrag van de eerste annuïteit.
Si l'entrée en fonction du chercheur FED-tWIN n'a pas lieu à l'expiration d'un délai de 24 mois après l'attribution du subside, ce dernier est supprimé."	Indien de infunctietreding van de FED-tWIN-onderzoeker niet plaatsvindt voor het verstrijken van een termijn van 24 maanden na de toekenning van de subsidie, dan vervalt deze laatste."
Art. 12. L'article 22 du même arrêté qui devient l'article 21 est remplacé par ce qui suit :	Art. 12. Artikel 22 van hetzelfde besluit, dat artikel 21 wordt, wordt vervangen als volgt:
"Art. 21. Les pièces justificatives pour le paiement de la deuxième tranche de l'annuité sont :	"Art. 21. De verantwoordingsstukken voor de betaling van de tweede schijf van de annuïteit zijn:
1° les bulletins de paie de la période couverte par l'annuité ;	1° de loonstaten van de periode gedekt door de annuïteit;
2° un rapport sur les activités menées au cours de la période couverte par l'annuité. Le cas échéant, le rapport mentionne les périodes d'absences non rémunérées du chercheur FED-tWIN au sein de l'établissement et de l'université."	2° een verslag van de activiteiten verricht tijdens de door de annuïteit gedekte periode. In voorkomend geval, vermeldt het verslag de onbezoldigde periodes van afwezigheden van de FED-tWIN-onderzoeker binnen de instelling en de universiteit."
Art. 13. L'article 23 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :	Art. 13. Artikel 23 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:
"Art. 23. § 1 ^{er} . Dans les cas cités ci-après de suspension de l'exécution du contrat de travail sans maintien de traitement du chercheur FED-tWIN et dans la mesure où ce dernier continue à être employé dans le cadre du profil à la fois dans l'institution et dans l'université, à l'issue de chaque période de financement visée à l'article 21 de la loi, chacune de ces périodes peut être prolongée conformément au paragraphe deux :	" Art. 23. § 1. In de hierna volgende gevallen van schorsing van uitvoering van de arbeidsovereenkomst zonder behoud van loon van de FED-tWIN-onderzoeker en in zoverre deze laatste tewerkgesteld blijft in het kader van het profiel bij zowel de instelling als de universiteit kan na afloop van elke financieringsperiode vermeld in artikel 21 van de wet, elke van deze periodes worden verlengd overeenkomstig paragraaf twee:
1° les absences résultant d'un droit accordé au chercheur FED-tWIN par le législateur ;	1° de afwezigheden ten gevolge van een door de wetgever aan de FED-tWIN-onderzoeker verleend recht;
2° les absences résultant d'un droit accordé au chercheur FED-tWIN par le statut de travail de l'établissement ou de l'université ;	2° de afwezigheden ten gevolge van een door het arbeidsstatuut van de instelling of de universiteit aan de FED-tWIN-onderzoeker toegekend recht;
3° les absences résultant d'une mission scientifique du chercheur FED-tWIN pour autant qu'elle ait lieu durant la deuxième période de financement visée dans l'article 21 de la loi et qu'elle ne dépasse pas une année.	3° de afwezigheden ten gevolge van een wetenschappelijke opdracht van de FED-tWIN-onderzoeker, in zoverre deze plaatsvindt in de tweede financieringsperiode bedoeld in artikel 21 van de wet en niet langer duurt dan een jaar.
§ 2. La partie de l'annuité qui n'a pas été utilisée en raison des cas de suspension déterminés au paragraphe 1 ^{er} , est utilisée pour couvrir les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN au début de la période suivante de financement visée à l'article 21 de la loi, sans que le coût annuel du profil visé à l'article 20 de la loi ne puisse être dépassé. L'excédent éventuel est utilisée l'année suivante dans les mêmes conditions."	§ 2. Het gedeelte van de annuïteit dat ten gevolge van de in paragraaf 1 bepaalde schorsingsgronden niet gebruikt wordt, wordt aangewend om de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker te dekken aan het begin van de volgende in artikel 21 van de wet bedoelde financieringsperiode, zonder dat de jaarlijkse kostprijs van het profiel zoals bepaald in artikel 20 van de wet mag overschreden worden. Het eventuele saldo wordt het daaropvolgend jaar aangewend, onder dezelfde voorwaarden."

Art. 14. L'article 24 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :	Art. 14. Artikel 24 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt:
"Art. 24. En cas d'arrêt d'un contrat de travail, le financement du profil cesse au terme du contrat de travail.	"Art. 24. Ingeval van de beëindiging van een arbeidsovereenkomst, stopt de financiering van het profiel op het ogenblik van die beëindiging.
Le financement du profil est, dans les cas visés à l'article 26, § 1 ^{er} , 1) à 3) de la loi, repris à partir de l'entrée en fonction d'un nouveau chercheur FED-tWIN dans l'établissement et l'université, conformément à l'article 26, § 1 ^{er} , dernier alinéa, de la loi.	De financiering van het profiel wordt, in de gevallen bedoeld in artikel 26 § 1, 1) tot 3) van de wet, hernomen vanaf de infunctietreding van een nieuwe FED-tWIN-onderzoeker bij de instelling en de universiteit, overeenkomstig artikel 26, § 1, laatste lid, van de wet.
Dans le cas où le chercheur FED-tWIN n'est pas remplacé, l'annuité est limitée à la période allant jusqu'au terme du contrat de travail.	Ingeval de FED-tWIN-onderzoeker niet wordt vervangen, wordt de annuïteit beperkt tot de periode tot aan de beëindiging van de arbeidsovereenkomst.
Dans le cas visé à l'article 26, § 1 ^{er} , 3) de la loi, l'indemnité de préavis due par l'établissement et l'université est comprise dans l'annuité visée à l'alinéa 3.	In het geval bedoeld in artikel 26, § 1, 3) van de wet, is de door de instelling en de universiteit verschuldigde opzegvergoeding inbegrepen aan de in het derde lid bedoelde annuïteit.

Le montant de l'indemnité de préavis visée à l'alinéa 4 est limité à la partie de celle-ci qui correspond à la période prestée par le chercheur FED-tWIN dans le cadre du profil.	Het bedrag van de in het vierde lid vermelde opzegvergoeding is beperkt tot het gedeelte ervan dat overeenstemt met de door de FED-tWIN-onderzoeker gepresteerde periode in het kader van het profiel.
L'administration établit un décompte définitif du subside après la notification de la fin définitive du contrat de travail ou après l'expiration du délai de douze mois visé à l'article 26, § 1 ^{er} , dernier alinéa, de la loi. L'administration récupère le montant excédentaire ou transfère le montant restant dû."	De administratie maakt een definitieve afrekening van de subsidie op nadat zij in kennis is gesteld van het definitieve einde van arbeidsovereenkomst of na afloop van de termijn van twaalf maanden bedoeld in artikel 26, § 1, laatste lid, van de wet. De administratie vordert het te veel betaalde bedrag terug of stort het nog verschuldigde bedrag door."
Art. 15. Le présent arrêté [entre en vigueur] / [produit ses effets] le 1 ^{er} janvier 2022.	Art. 15. Dit besluit [treedt in werking op] / [heeft uitwerking met ingang van] 1 januari 2022.
Art. 16. Le ministre qui a la Politique scientifique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.	Art. 16. De minister bevoegd voor Wetenschapsbeleid is belast met de uitvoering van dit besluit.
Donné à	Gegeven te
PAR LE ROI :	VAN KONINGSWEGE :
Le Ministre de l'Economie et du Travail,	De Minister van Economie en Werk,
Pierre-Yves DERMAGNE	
Le Secrétaire d'Etat chargé de la Politique scientifique,	De Staatssecretaris belast met Wetenschapsbeleid,
	
Thomas DERMINE	

ROYAUME DE BELGIQUE

SERVICE PUBLIC FEDERAL DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE

Rapport au Roi

Sire,

Le projet d'arrêté royal que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté vise d'une part, à déterminer pour la période 2022-2024, la répartition des 50 derniers profils de recherche entre les établissements scientifiques fédéraux relevant du Ministre qui a la Politique scientifique dans ses attributions (ci-après l'/les "ESF") dans le cadre du programme de coopération durable sur le plan de la recherche entre les établissements scientifiques fédéraux et les universités (ci-après "programme FED-tWIN"). D'autre part, le présent projet entend clarifier et simplifier certaines dispositions de l'arrêté royal du 14 octobre 2018 portant exécution de la loi du 21 juillet 2017 instaurant le programme FED-tWIN (ci-après "arrêté initial" ou "arrêté royal initial") pour résoudre des difficultés rencontrées au cours des premières années d'implémentation de ce programme. Le libellé des dispositions concernées est complété par la définition de notions spécifiques et adapté en conséquence afin de garantir l'efficacité dans la mise en oeuvre du programme FED-tWIN.

Depuis le début de la mise en oeuvre de ce programme, trois appels ont permis l'attribution de 75 profils communs de recherche, sur un total de 125. L'entrée en fonction des 50 premiers chercheurs FED-tWIN au sein des ESF et des universités (les institutions bénéficiaires) ainsi que leur financement pour une durée de dix années sont effectifs. Les procédures d'engagement des 25 chercheurs FED-tWIN suivants sont en cours et durant la période 2022-2024, les 50 profils restants feront l'objet des deux prochains appels.

Cependant, l'implémentation et la gestion du programme FED-tWIN depuis plus de trois ans ont mis en exergue des difficultés dans l'application et l'interprétation de certaines dispositions de l'arrêté royal initial, notamment en ce qui concerne :

KONINKRIJK BELGIE

PROGRAMMATORISCHE FEDERALE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID

Verslag aan de Koning

Sire,

Het ontwerp van koninklijk besluit dat ik de eer heb ter ondertekening aan Uwe Majesteit voor te leggen, heeft enerzijds tot doel de verdeling van de laatste 50 FED-tWIN-onderzoekprofielen te bepalen voor de periode 2022-2024 tussen de federale wetenschappelijke instellingen die ressorteren onder de Minister belast met Wetenschapsbeleid (hierna de "FWI") in het kader van het programma voor duurzame samenwerking op onderzoekvlak tussen de federale wetenschappelijke instellingen en de universiteiten (hierna "FED-tWIN-programma"). Anderzijds beoogt dit ontwerp bepaalde bepalingen van het koninklijk besluit van 14 oktober 2018 tot uitvoering van de wet van 21 juli 2017 tot instelling van het FED-tWIN-programma (hierna "initieel besluit" of "initieel koninklijk besluit") te verduidelijken en te vereenvoudigen om zo de moeilijkheden die in de loop van de eerste jaren van de implementatie van dit programma voorkwamen, op te lossen. De formulering van de betrokken bepalingen wordt aangevuld met de definitie van specifieke begrippen en dienovereenkomstig aangepast om een efficiënte uitvoering van het FED-tWIN-programma te garanderen.

Sinds de start van de uitvoering van dit programma, zijn via drie oproepen 75 gezamenlijke onderzoekprofielen toegekend op een totaal van 125. De infunctietreding van de eerste 50 FED-tWIN-onderzoekers bij de FWI en de universiteiten (de begunstigde instellingen) en de financiering ervan voor een periode van tien jaar zijn een feit. De indienstnemingsprocedures voor de volgende 25 FED-tWIN-onderzoekers zijn lopende en in de periode 2022-2024 zullen de resterende 50 profielen het onderwerp zijn van de volgende twee oproepen.

Tijdens de implementatie en het beheer van het FED-tWIN-programma gedurende meer dan drie jaar, zijn echter moeilijkheden naar voren gekomen bij de toepassing en interpretatie van bepaalde bepalingen van het initiële koninklijk besluit, met name wat betreft:

- la condition d'attribution relative au nombre minimum de propositions de profils de recherche à introduire par les ESF ;
- les modalités de règlement en matière de subside et l'impact dans l'ESF et/ou l'université de la suspension temporaire et sans maintien de traitement de l'exécution du contrat de travail du chercheur FED-tWIN, ainsi que de la fin prématurée du contrat de travail du chercheur FED-tWIN, avec ou sans remplaçant.

Dès lors que des imprécisions dans ces dispositions de l'arrêté initial sont de nature à affecter le bon fonctionnement et la bonne gestion opérationnelle du programme FED-tWIN, il convient d'y apporter les éclaircissements et les adaptations nécessaires, avant le lancement du prochain appel en 2022.

Il est également profité du présent projet pour apporter quelques corrections purement techniques à diverses coquilles.

L'ensemble des modifications précitées est explicité en détail dans les points énumérés ci-après et peut être synthétisé comme suit :

- l'ajout de définitions pour les termes suivants : loi, subside, annuité, contrat de travail (art. 1),
- le calendrier d'attribution des profils pour la période 2022-2024 (deux derniers appels) (art. 2)
- la répartition des profils entre les ESF (art. 4),
- l'introduction des propositions de profils par les ESF (art. 6),
- les modalités de règlement en matière de subside et les implications de la suspension temporaire de l'exécution du contrat de travail du chercheur FED-tWIN sans maintien de traitement et en cas de fin prématurée du financement du profil (art. 9 à 14)
- les corrections techniques liées aux modifications précitées et à différentes coquilles (art. 3, 5 à 8).

Ces modifications constituent l'objet du présent projet d'arrêté royal et s'inscrivent dans le respect des principes généraux qui constituent le fondement du programme FED-tWIN, à savoir l'organisation et le développement d'activités de recherche conjointes au sein des ESF et des universités, ainsi que le financement de celles-ci par le gouvernement fédéral. Elles visent à garantir l'efficacité dans le cadre du fonctionnement, de la gestion et du financement du programme FED-tWIN.

- de de toekenningsvoorwaarde m.b.t. het minimumaantal in te dienen onderzoeksprofielen door elke FWI;

- de modaliteiten inzake de subsidieregeling en de impact voor de FWI en/of de universiteit in geval van de tijdelijke schorsing zonder behoud van wedde van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst van de FED-tWIN-onderzoeker, alsook de vroegtijdige beëindiging van de arbeidsovereenkomst van de FED-tWIN onderzoeker met of zonder vervanging.

Aangezien onduidelijkheden in deze bepalingen van het initiële besluit de goede werking en het goede operationele beheer van het FED-tWIN-programma in het gedrang kunnen brengen, moeten de nodige verduidelijkingen en aanpassingen worden aangebracht vóór de lancering van de volgende oproep, in 2022.

Dit ontwerp wordt ook aangegrepen om enkele puur technische correcties aan te brengen voor typfouten.

Alle voornoemde wijzigingen worden gedetailleerd uitgewerkt in de onderstaande opsomming en kunnen als volgt worden samengevat:

- de toevoeging van definities voor de volgende termen: wet, subside, annuïteit, arbeidsovereenkomst (art. 1),
- de kalender van de toekenning van de profielen voor de periode 2022-2024 (twee laatste oproepen) (art. 2),
- de verdeling van de profielen tussen de FWI (art. 4),
- de indiening van de voorstellen voor profielen door de FWI (art. 6),
- de modaliteiten inzake de subsidieregeling en de implicaties van de tijdelijke schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst van de FED-tWIN-onderzoeker zonder behoud van wedde alsook in geval van vroegtijdige beëindiging van de financiering van het profiel (art. 9 tot en met 14),
- de technische correcties m.b.t. de voornoemde wijzigingen en verschillende typfouten (art. 3, 5 tot en met 8).

Deze wijzigingen maken het voorwerp uit van dit ontwerp van koninklijk besluit en sluiten aan bij de algemene principes die de basis vormen van het FED-tWIN-programma, namelijk de organisatie en ontwikkeling van gezamenlijke onderzoeksactiviteiten binnen de FWI en de universiteiten, alsook de financiering ervan door de federale regering. Ze beogen de efficiëntie werking, beheer en financiering van het FED-tWIN-programma te verzekeren.

1. Définitions

Afin d'apporter les éclaircissements nécessaires et de garantir l'utilisation d'une terminologie uniforme et univoque dans l'arrêté royal initial, les notions de "subside", d' "annuité" et de "contrat de travail" sont ajoutées et définies.

La notion de "subside" est définie comme [le subside attribué au profil en vue du financement de celui-ci pour une durée de dix ans, conformément à l'article 21 de la loi] précitée du 21 juillet 2017. Il s'agit du subside envisagé dans sa globalité, c'est à dire le financement du profil de recherche qui est octroyé pour une période de dix années. En principe, pour chaque profil, le subside est constitué de dix annuités successives.

La notion d' "annuité" est définie comme [la partie du subside qui couvre le financement d'une période de douze mois. La période couverte par la première annuité commence dès l'entrée en fonction simultanée du chercheur FED-tWIN dans l'établissement et dans l'université]. Les dix annuités successives couvrent chacune une période de douze mois qui peut différer d'une année calendrier. C'est l'entrée en fonction simultanée du chercheur FED-tWIN au sein de l'ESF et de l'université qui fait débiter la période couverte par la première annuité. L'ajout de cette définition permet d'apporter les clarifications nécessaires dans la gestion de la période couverte par le financement et le paiement des annuités successives en cas de suspension temporaire de l'exécution du contrat de travail du chercheur, sans maintien de son salaire, ou en cas de fin prématurée du contrat de travail (cf. *infra* point 4).

Conformément à l'article 16 de la loi précitée du 21 juillet 2017, la notion de "contrat de travail" est définie comme [le contrat de travail conclu entre le chercheur FED-tWIN et l'établissement et le contrat de travail conclu entre le chercheur FED-tWIN et l'université ou la désignation du chercheur FED-tWIN par l'université]. Cette notion couvre tant le contrat de travail conclu entre le chercheur FED-tWIN et chacune des deux institutions bénéficiaires concernées, que le cas échéant, la désignation du chercheur FED-tWIN par l'université, dans le cadre d'une fonction académique.

Le terme "loi" qui est déjà utilisé dans l'arrêté royal initial est également défini dans le projet d'arrêté afin

1. Definities

Om de nodige verduidelijkingen aan te brengen en het gebruik van een uniforme en eenduidige terminologie in het initiële koninklijk besluit te garanderen, worden de begrippen "subsidie", "annuïteit" en "arbeidsovereenkomst" toegevoegd en gedefinieerd.

Het begrip "subsidie" wordt gedefinieerd als [de aan het profiel toegekende subsidie met het oog op de financiering ervan voor een periode van tien jaar, overeenkomstig artikel 21 van de wet] van 21 juli 2017. Het betreft de subsidie in haar geheel beschouwd, d.w.z. de financiering van het onderzoeksprofiel die toegekend wordt voor een periode van tien jaar. De subsidie bestaat, voor ieder profiel, in principe uit tien opeenvolgende annuïteiten.

Het begrip "annuïteit" wordt gedefinieerd als [het subsidiegedeelte dat de financiering van een periode van twaalf maanden dekt. De periode gedekt door de eerste annuïteit begint van zodra de FED-tWIN-onderzoeker tegelijkertijd in functie treedt bij de instelling en bij de universiteit]. De tien opeenvolgende annuïteiten dekken elk een periode van twaalf maanden, die kan verschillen van een kalenderjaar. De periode die gedekt wordt door de eerste annuïteit start vanaf de gelijktijdige infunctietreding van de FED-tWIN-onderzoeker bij de FWI en de universiteit. De toevoeging van deze definitie laat toe om de nodige verduidelijkingen te verschaffen voor het beheer van de door de financiering gedekte periode en de betaling van de opeenvolgende annuïteiten in geval van tijdelijke schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst van de onderzoeker, zonder behoud van wedde, of in geval van vroegtijdige beëindiging van de arbeidsovereenkomst (zie *infra* punt 4).

Overeenkomstig artikel 16 van de voornoemde wet van 21 juli 2017 wordt het begrip "arbeidsovereenkomst" gedefinieerd als [de arbeidsovereenkomst tussen de FED-tWIN-onderzoeker en de instelling en de arbeidsovereenkomst tussen de FED-tWIN-onderzoeker en de universiteit of de aanstelling van de FED-tWIN-onderzoeker door de universiteit]. Dit begrip omvat zowel de arbeidsovereenkomst die wordt afgesloten tussen de FED-tWIN-onderzoeker en elk van de twee betrokken begunstigde instellingen, als, in voorkomend geval, de aanstelling van de FED-tWIN-onderzoeker door de universiteit, in het kader van een academische functie.

De term "wet" die reeds in het initiële koninklijk besluit werd gebruikt, wordt ook gedefinieerd in het

de renvoyer expressément vers la loi précitée du 21 juillet 2017.

2. Calendrier d'attribution des profils

Pour des raisons purement opérationnelles relatives à la gestion comptable, l'article 2 adapte le calendrier d'attribution des profils pour les deux prochains appels. Dans le cadre des 50 profils de recherche restants, le premier lot de 25 profils sera attribué dans son entièreté en 2022 et le deuxième lot sera attribué dans son entièreté en 2024. Une division des 25 profils n'a plus lieu d'être selon les années comptables concernées. La gestion des profils est ainsi simplifiée d'un point de vue comptable et financier.

3. Répartition des profils entre les établissements

Les 75 premiers profils de recherche ont été répartis entre les dix ESF, conformément à la répartition globale prévue à l'article 4 de l'arrêté royal initial pour 2019, 2020 et 2021. Cette répartition a été réalisée d'abord sur la base du critère des données d'emploi au sein des ESF du personnel scientifique de l'année de référence 2015. Ce critère a ensuite été adapté par l'application du facteur correcteur prévu à l'article 3, alinéa 1^{er}, de l'arrêté initial, en fonction de la catégorie à laquelle l'ESF concerné appartient sur la base notamment de son domaine scientifique d'activité et de ses missions (trois types déterminés : I, II et III).

L'article 5 de l'arrêté royal initial prévoit que pour la période 2022-2025, la répartition entre les ESF s'effectuera sur la base d'une nouvelle période de référence : la période 2016-2020. Cette nouvelle période de référence permet de baser la répartition générale des profils sur des données actualisées du personnel scientifique (statutaire et contractuel) présent dans les ESF pendant cette période.

Le volume de personnel scientifique ainsi déterminé permet d'effectuer une première répartition des profils entre les ESF qui fait ensuite l'objet du facteur correcteur selon que l'ESF relève du type I, II ou III.

Le résultat ainsi obtenu est repris dans l'article 4 pour les deux appels qui auront lieu au cours de la période 2022-2024. Cet article détermine par ESF, la répartition globale des profils de recherche à attribuer pendant cette période. Cette répartition globale servira de base pour la détermination du quota de profils à attribuer par appel à chaque ESF par le Ministre.

ontwerpbesluit om zo uitdrukkelijk te verwijzen naar de voornoemde wet van 21 juli 2017.

2. Kalender van de toekenning van de profielen

Om puur operationele boekhoudkundige redenen, past artikel 2 de kalender van de toekenning van profielen voor de volgende twee oproepen aan. In het kader van de 50 resterende onderzoekprofielen zal de eerste perceel van 25 profielen volledig in 2022 worden toegekend en zal de tweede perceel volledig worden toegekend in 2024. Een verdeling van de 25 profielen over de betrokken boekjaren heeft geen bestaansreden meer. Het beheer van de profielen wordt hierdoor boekhoudkundig en financieel vereenvoudigd.

3. Verdeling van de profielen tussen de instellingen

De eerste 75 onderzoekprofielen werden, overeenkomstig de globale verdeling voorzien in artikel 4 van het initiële koninklijk besluit voor 2019, 2020 en 2021, verdeeld over de tien FWI. Deze verdeling werd in eerste instantie gemaakt op basis van het criterium van de tewerkstellingsgegevens van het wetenschappelijk personeel binnen de FWI voor het referentiejaar 2015. Dit criterium werd vervolgens aangepast door de toepassing van de correctiefactor voorzien in artikel 3, eerste lid van het initiële besluit, in functie van de categorie waartoe de betrokken FWI behoort op basis van inzonderheid het wetenschappelijk domein waarin de FWI actief is en de opdrachten die ze vervult (drie vastgelegde types: I, II en III).

Artikel 5 van het initiële koninklijk besluit bepaalt dat voor de periode 2022-2025 de verdeling tussen de FWI zal gebeuren op basis van een nieuwe referentieperiode: de periode 2016-2020. Deze nieuwe referentieperiode maakt het mogelijk om de globale verdeling van profielen te baseren op geactualiseerde gegevens van het wetenschappelijk personeel (statutair en contractueel) dat tijdens deze periode in de FWI tewerkgesteld is.

Het aldus vastgestelde volume van het wetenschappelijke personeelbestand zorgt voor een eerste verdeling van de profielen tussen de FWI, en wordt vervolgens aangepast met de correctiefactor al naargelang de FWI tot type I, II of III behoort.

Het aldus verkregen resultaat is opgenomen in het artikel 4 voor de twee oproepen die in de periode 2022-2024 zullen plaatsvinden. Dit artikel legt per FWI de globale verdeling vast van de toe te kennen onderzoekprofielen in deze periode. Deze globale verdeling zal als basis dienen voor de bepaling van het quotum toe te kennen profielen per oproep aan elke FWI door de Minister.

4. Introduction des profils par les établissements

La qualité scientifique est en premier lieu garantie par un principe compétitif instauré entre les propositions de profils de recherche introduits par chaque ESF.

Ce principe compétitif se traduit par l'obligation pour chaque ESF d'introduire entre trois (minimum) et cinq (maximum) propositions de profils par appel, en sus de leur quota, à savoir le nombre de profils qui leur est attribué lors de chaque appel et qui est repris dans un arrêté ministériel. Les ESF qui satisfont à ces conditions d'introduction de propositions de profils entrent en ligne de compte pour se voir effectivement attribuer des profils.

Lorsque le nombre de profils à attribuer à un ESF est très peu élevé lors d'un appel, et a fortiori dans un des deux régimes linguistiques, il apparaît que la motivation à élaborer et à introduire un nombre suffisant d'expressions d'intérêt (par les universités) et/ou de profils de recherche, soit mise à mal. Il en résulte des situations paradoxales dans lesquelles l'introduction de profils de recherche n'a comme seul objectif d'atteindre le minimum requis, alors que la probabilité de sélection est très faible, voire inexistante.

Par ailleurs, l'expérience des trois premiers appels à profils (2019, 2020 et 2021) a démontré que tous les ESF ne sont pas dans une situation comparable pour introduire des propositions de profils de recherche, en raison de leur potentiel interne de promoteurs ou de la réponse insuffisante de certaines universités à leurs domaines scientifiques stratégiques. Cette problématique concerne en particulier la Bibliothèque royale de Belgique (un ESF du pôle Documentation), les musées royaux des Beaux-Arts de Belgique, les musées royaux d'Art et d'Histoire et l'Institut royal du Patrimoine artistique (les ESF du pôle Art). Il en résulte que ces ESF ont vu leur quota réduit dans le cadre d'un appel et que les profils déduits ont été transférés auprès d'autres ESF. Lors de l'ajustement de l'appel suivant, ces profils leurs sont toutefois réattribués conformément à l'article 6 de l'arrêté initial, alors qu'ils se trouvent déjà en difficulté. En outre, conformément à l'article 6, dernier alinéa de l'arrêté initial, les profils qui ne peuvent être attribués lors du dernier appel ne sont pas financés.

Dès lors, pour la période 2022-2024, l'article 6 adapte la condition du nombre minimum de

4. Indiening van de profielen door de instellingen

De wetenschappelijke kwaliteit wordt in de eerste plaats gegarandeerd door een principe van competitiviteit tussen de voorstellen voor onderzoekprofielen ingediend door elke FWI.

Dit competitiviteitsprincipe vertaalt zich in de verplichting voor elke FWI om per oproep (minimaal) drie en (maximaal) vijf profielen meer in te dienen dan hun quotum, d.w.z. het aantal profielen dat hen tijdens iedere oproep wordt toegekend en dat is opgenomen in een ministerieel besluit. De FWI die voldoen aan deze indieningsvoorwaarden voor profielvoorstellen komen in aanmerking om daadwerkelijk profielen toegekend te verkrijgen.

Wanneer het aantal profielen dat aan een FWI moet worden toegekend tijdens een oproep erg laag is, en a fortiori in een van de twee taalregimes, blijkt dat de motivatie voor het uitwerken en indienen van een voldoende aantal blijken van belangstelling (door de universiteiten) en/of onderzoekprofielen in gedrang komt. Dit resulteert in paradoxale situaties waarin de indiening van onderzoekprofielen uitsluitend tot doel heeft het vereiste minimum te bereiken, terwijl de kans op selectie zeer laag of zelfs onbestaande is.

Bovendien heeft de ervaring van de eerste drie oproepen voor profielen (2019, 2020 en 2021) geleerd dat niet alle FWI zich in een vergelijkbare situatie bevinden om voorstellen voor onderzoekprofielen in te dienen, wegens hun potentieel aan interne promotoren of de onvoldoende antwoord van sommige universiteiten voor hun strategische wetenschappelijke domeinen. Deze problematiek treft in het bijzonder de Koninklijke Bibliotheek van België (een FWI van de pool Documentatie), de Koninklijke Musea voor Schone Kunsten van België, de Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis en het Koninklijk Instituut voor het Kunst-patrimonium (de FWI van de pool Kunst). Hieruit resulteert dat het quotum van deze FWI verminderd werd in het kader van een oproep en dat de in mindering gebrachte profielen overgedragen werden aan andere FWI. Bij de aanpassing in de volgende oproep, worden deze profielen, echter, conform artikel 6 van het initiële besluit, hertoegewezen aan deze FWI, terwijl ze zich reeds in moeilijkheden bevinden. Bovendien, overeenkomstig artikel 6, laatste lid van het initiële besluit, worden de profielen die niet toegekend kunnen worden tijdens de laatste oproep, niet gefinancierd.

Daarom past het artikel 6 voor de periode 2022-2024 de voorwaarde aan van het minimumaantal

propositions de profils à introduire par chaque ESF dans le cadre de chaque appel afin de réduire l'impact du principe compétitif instauré par cette condition.

D'une part, pour les ESF qui disposent de la capacité d'introduire suffisamment de propositions de profils, une réduction relative de l'effet de la condition du nombre minimum imposé est établie. Ils ne sont plus tenus d'introduire, en sus du quota qui leur est attribué par appel, un minimum de trois profils supplémentaires. Ils doivent introduire au minimum le double de leur quota par appel mais sans dépasser le seuil de leur quota augmenté de trois profils supplémentaires.

D'autre part, une dérogation pour les ESF du pôle Art et la Bibliothèque royale de Belgique est prévue. Sur requête motivée au Ministre, ces ESF peuvent déroger au nombre minimum de propositions de profils – leur quota multiplié par deux mais sans dépasser leur quota augmenté de trois – imposé aux autres ESF.

Il convient à cet égard de souligner que la sélection des profils de recherche reste basée sur le résultat du *peer review* international qui garantit l'exigence d'excellence scientifique pour tout profil de recherche retenu qui obtient un financement dans le cadre du programme FED-tWIN.

Enfin, la condition du nombre maximum de propositions de profils à introduire – quota attribué par appel augmenté de cinq – n'est quant à elle pas modifiée et reste applicable à l'ensemble des ESF.

5. Règlement en matière de subsides

En vertu de l'article 20, alinéa 3 de la loi précitée du 21 juillet 2017, le subside est attribué à l'ESF et à l'université selon une clé de répartition 50% / 50%.

Dès lors que le chercheur FED-tWIN est la pierre angulaire du programme FED-tWIN et de son financement, l'article 22 de la loi précitée stipule que la majorité du subside est destinée à couvrir en premier lieu les coûts de personnel de ce chercheur. Toutefois, à l'exception du montant de 10 % maximum destiné à couvrir les frais généraux, la part couverte par les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN et la part couverte par le reliquat des autres coûts ne sont pas précisées.

profielvoorstellen dat door elke FWI in het kader van elke oproep moet worden ingediend om zo de impact te verminderen van het competitiviteitsprincipe ingesteld door deze voorwaarde.

Eenzijds wordt voor de FWI die de capaciteit hebben om voldoende profielvoorstellen in te dienen, een relatieve vermindering van de uitwerking van de voorwaarde van het verplichte minimumaantal bepaald. Ze zijn niet langer verplicht om, naast het quotum dat hen per oproep wordt toegekend, minimaal drie bijkomende profielen in te dienen. Ze moeten minimaal het dubbele van hun quotum per oproep indienen, maar zonder de drempel van hun quotum verhoogd met drie bijkomende profielen te overschrijden.

Anderzijds is er een afwijking voorzien voor de FWI van de pool Kunst en de Koninklijke Bibliotheek van België. Op gemotiveerd verzoek aan de Minister, kunnen deze FWI afwijken van het aan de andere FWI opgelegde minimumaantal profielvoorstellen – hun quotum vermenigvuldigd met twee zonder hun quotum verhoogd met drie te overschrijden – in te dienen.

In dit verband moet worden benadrukt dat de selectie van de onderzoeksprofielen gebaseerd blijft op het resultaat van de internationale *peer review* die de vereiste wetenschappelijke excellentie garandeert van elk weerhouden onderzoeksprofiel dat financiering ontvangt in het kader van het FED-tWIN-programma.

Ten slotte wordt de voorwaarde van het maximumaantal in te dienen profielvoorstellen – toegekend quotum per oproep verhoogd met vijf – niet gewijzigd en blijft deze van toepassing op alle FWI.

5. Subsidieregeling

Overeenkomstig artikel 20, derde lid van voornoemde wet van 21 juli 2017, wordt de subsidie toegekend aan de FWI en aan de universiteit volgens een 50% / 50% verdeelsleutel.

Aangezien de FED-tWIN-onderzoeker de hoeksteen is van het FED-tWIN-programma en de financiering ervan, bepaalt artikel 22 van de voornoemde wet dat het grootste gedeelte van de subsidie bedoeld is om in eerste instantie de personeelskosten van deze onderzoeker te dekken. Echter, met uitzondering van het bedrag van maximaal 10 % dat bedoeld is om de overheadkosten te dekken, wordt het gedeelte dat gedekt wordt door de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker en het gedeelte dat gedekt wordt door het overschot van de andere kosten, niet gespecificeerd.

Une fois le chercheur FED-tWIN entré en fonction, simultanément dans les deux institutions bénéficiaires concernées, le subside octroyé et réparti à part égale entre celles-ci se décline en principe en dix annuités successives qui feront chacune l'objet d'un versement en deux tranches forfaitaires (70 % et 30 %). La première tranche est versée comme avance et la seconde sur la base de pièces justificatives liées principalement aux coûts de personnel du chercheur FED-tWIN.

Or, lorsque le contrat de travail du chercheur FED-tWIN est dans l'ESF et/ou l'université, soit suspendu de manière temporaire sans maintien de traitement, soit qu'il y est mis fin de façon prématurée, avec la possibilité ou non de remplacer le chercheur FED-tWIN, différentes questions d'interprétation ont été soulevées concernant l'application des dispositions applicables au règlement en matière de subside, prévues au chapitre IV de l'arrêté royal initial, dans les articles 19 à 24.

Dans les situations précitées, ces questions portent sur :

- la détermination de la période effectivement couverte par l'annuité au sein des deux institutions bénéficiaires concernées ;
- la répartition entre les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN et les autres coûts à couvrir par et dans les limites de l'annuité octroyée ;
- la prise en compte du fait que la suspension de l'exécution du contrat ou la fin de celui-ci peut intervenir de manière simultanée ou non dans l'ESF et l'université.

Les conséquences qui résultent des imprécisions constatées dans les dispositions précitées de l'arrêté initial ont un impact opérationnel direct sur la gestion de la période couverte par le financement et sur le paiement effectif des annuités successives. C'est la raison pour laquelle, sur la base des motifs repris ci-après, outre l'ajout de la définition de la notion d'annuité (cf. *supra* point 1), les articles 9 à 14 du présent projet adaptent en conséquence les dispositions des articles 19 à 24 du chapitre IV précité de l'arrêté initial.

En vertu de l'article 9, le subside et donc les annuités successives sont répartis en deux parts forfaitaires selon le type de coûts couverts.

La répartition des deux parts forfaitaires est fixée comme suit : la première part est fixée à 60 % et couvre les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN, la deuxième part est fixée à 40 % et couvre les

Zodra de FED-tWIN-onderzoeker tegelijkertijd in functie treedt bij de twee betrokken begunstigde instellingen, wordt de toegekende en de tussen deze instellingen in gelijke delen verdeelde subsidie, in principe opgesplitst in tien opeenvolgende annuïteiten, die uitbetaald zullen worden in twee forfaitaire schijven (70 % en 30 %). De eerste schijf wordt uitbetaald als voorschot en de tweede op basis van verantwoordingstukken die voornamelijk betrekking hebben op de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker.

Wanneer echter de arbeidsovereenkomst van de FED-tWIN-onderzoeker bij de FWI en/of de universiteit ofwel tijdelijk geschorst wordt zonder behoud van wedde, ofwel vroegtijdig wordt beëindigd, met de mogelijkheid om de FED-tWIN-onderzoeker al dan niet te vervangen, dienden er zich verschillende interpretatievragen aan m.b.t. de toepassing van de bepalingen inzake de subsidieregeling, voorzien in hoofdstuk IV van het initiële koninklijk besluit, in de artikelen 19 tot 24.

In de voornoemde situaties hebben deze vragen betrekking op:

- het bepalen van de periode die daadwerkelijk door de annuïteit wordt gedekt voor de twee betrokken begunstigde instellingen;
- de verdeling tussen de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker en de andere kosten die moeten worden gedekt door en binnen de grenzen van de toegekende annuïteit;
- het in acht nemen van het feit dat de schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst of het einde hiervan al dan niet gelijktijdig kan gebeuren in de FWI en de universiteit.

De gevolgen van de onduidelijkheden vermeld in de voornoemde bepalingen van het initiële besluit hebben een rechtstreekse operationele impact op het beheer van de periode die gedekt wordt door de financiering en op de effectieve betaling van de opeenvolgende annuïteiten. Daarom passen, op grond van onderstaande redenen, naast de toevoeging van de definitie van het begrip annuïteit (cf. *supra* punt 1), de artikelen 9 tot 14 van dit ontwerp dienovereenkomstig de bepalingen van artikelen 19 tot 24 van het voornoemd hoofdstuk IV van het initiële besluit aan.

Overeenkomstig het artikel 9 worden de subsidie en dus de opeenvolgende annuïteiten verdeeld in twee forfaitaire delen, afhankelijk van het soort gedekte kosten.

De verdeling van de twee forfaitaire delen is als volgt vastgelegd: het eerste gedeelte is op 60 % vastgelegd en dekt de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker, het tweede gedeelte is op 40 %

autres coûts dont 10 % maximum sont destinés à couvrir les frais généraux, conformément à l'article 22 de la loi précitée du 21 juillet 2017.

Cette répartition 60 % / 40 % traduit la situation sur le terrain. En effet, un montant forfaitaire de 60 % du subsidie est largement suffisant pour couvrir les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN au sein des deux institutions bénéficiaires concernées et correspond à ce qui est généralement appliqué dans le cadre des autres programmes de recherche financés par le Service public fédéral de Programmation Politique scientifique.

L'article 10 précise ensuite que l'annuité est versée à l'ESF et à l'université sur la base des activités qui y sont effectivement menées dans le cadre du profil FED-tWIN. Ce sont en effet les activités de recherche scientifique organisées et développées conjointement au sein de l'ESF et de l'université, dans le cadre du profil, qui justifient le financement annuel octroyé, même si ces activités ont lieu à des moments différents.

Cet article fait en outre expressément référence à la période de douze mois couverte par l'annuité pour déterminer précisément le moment du paiement des deux tranches de l'annuité, à savoir :

- au début de chaque période de douze mois couverte par l'annuité pour la tranche de 70 % qui est payée sous la forme d'une avance,
- à l'issue de cette même période de douze mois, pour la tranche de 30 % qui est versée sur présentation de pièces justificatives.

Lorsque pendant la période de douze mois, le chercheur FED-tWIN a été absent (dans les cas visés à l'article 13) sans maintien de son traitement, à l'issue de cette période de douze mois, la partie correspondant à la durée de cette absence est déduite au prorata de la deuxième tranche de 30 %. La déduction porte uniquement sur la part forfaitaire couvrant les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN.

Si la déduction correspondant à la période d'absence du chercheur FED-tWIN excède cette tranche de 30 %, alors la partie excédentaire sera déduite au prorata de la tranche de 70 % de l'annuité suivante. Cette situation se présente uniquement dans le cas où pendant la période de douze mois écoulée, l'absence du chercheur est supérieure à un délai de six mois.

vastgelegd en dekt de andere kosten, waarvan maximaal 10 % is bedoeld om, overeenkomstig artikel 22 van de voornoemde wet van 21 juli 2017, de overheadkosten te dekken.

Deze 60 % / 40 % verdeling weerspiegelt de situatie in de praktijk. Een forfaitair bedrag van 60 % van de subsidie volstaat namelijk ruimschoots om de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker binnen de twee betrokken begunstigde instellingen te dekken en komt overeen met de norm die algemeen wordt toegepast in het kader van andere onderzoeksprogramma's gefinancierd door de Federale Programmatoren Overheidsdienst Wetenschapsbeleid.

Het artikel 10 preciseert vervolgens dat de annuïteit wordt betaald aan de FWI en aan de universiteit op basis van de daar daadwerkelijk verrichte activiteiten in het kader van het FED-tWIN-profiel. Het zijn immers de wetenschappelijke onderzoeksactiviteiten die gezamenlijk binnen de FWI en de universiteit worden georganiseerd en ontwikkeld in het kader van dit profiel, die de toegekende jaarlijkse financiering rechtvaardigen, zelfs al vinden deze activiteiten op verschillende tijdstippen plaats.

In dit artikel wordt ook uitdrukkelijk verwezen naar de periode van twaalf maanden gedekt door de annuïteit om precies het moment te bepalen van de uitbetaling van de twee schijven van de annuïteit, namelijk:

- aan het begin van elke periode van 12 maanden die wordt gedekt door de annuïteit voor de schijf van 70 % die onder de vorm van een voorschot wordt betaald,
 - na afloop van dezelfde periode van twaalf maanden, voor de schijf van 30 % die wordt betaald op voorlegging van de vereiste verantwoordingstukken.
- Wanneer de FED-tWIN-onderzoeker afwezig was tijdens de periode van twaalf maanden (in de gevallen bedoeld in artikel 13) zonder behoud van wedde, wordt na afloop van deze periode van twaalf maanden het gedeelte dat overeenkomt met de duur van deze afwezigheidsperiode pro rata in mindering gebracht van de tweede schijf van 30%. De vermindering betreft enkel het forfaitaire gedeelte dat de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker dekt.

Indien de vermindering die overeenstemt met de afwezigheidsperiode van de FED-tWIN-onderzoeker deze schijf van 30 % overschrijdt, wordt het te veel betaalde gedeelte pro rata in mindering gebracht van de schijf van 70% van de volgende annuïteit. Deze situatie doet zich alleen voor wanneer gedurende de periode van twaalf maanden de afwezigheid van de onderzoeker langer duurt dan zes maanden.

Pour une meilleure cohérence dans les modifications apportées, l'article 12 fait tout d'abord remonter dans le texte de l'arrêté initial les dispositions concernant les pièces justificatives à communiquer à l'administration pour permettre le versement de la deuxième tranche de 30%.

Ensuite, l'article fait une référence explicite aux pièces justificatives de la période couverte par l'annuité pour éviter toute interprétation sur la période couverte par celles-ci.

Enfin, dans les cas d'absences non rémunérées du chercheur FED-tWIN, le rapport sur les activités menées au cours de la période couverte par le subsidie, mentionne désormais expressément ces périodes d'absence afin de compléter les informations à communiquer à l'administration.

L'article 11 clarifie et simplifie le libellé de l'article 21 de l'arrêté initial, en mettant l'accent sur la condition déterminante du financement du profil FED-tWIN, à savoir l'entrée en fonction simultanée du chercheur FED-tWIN dans l'ESF et dans l'université.

Dans le cadre de la première annuité, il est précisé que le paiement de la tranche de 70 % est subordonné au respect des deux conditions suivantes : d'une part, la transmission à l'administration des copies des deux contrats de travail signés du chercheur FED-tWIN et d'autre part, l'entrée en fonction simultanée du chercheur dans l'ESF et l'université. Par ailleurs, afin d'éviter toute contestation sur la date à partir de laquelle le délai de trois mois pour le paiement de la première tranche de 70 % commence à courir, il est précisé que c'est la date de réception par l'administration de la copie des deux contrats de travail signés du chercheur. Il appartient dès lors aux deux institutions partenaires d'être diligentes et de transmettre leur copie du contrat de travail signé, dans les meilleurs délais, à l'administration.

La formulation des dispositions concernant la diminution ou la suppression du subsidie dans le cas où l'entrée en fonction du chercheur FED-tWIN ne se réalise pas dans un délai suffisant après l'octroi du subsidie, est simplifiée. Désormais, deux situations sont envisagées. Lorsqu'un délai de 15 mois a expiré entre l'octroi du subsidie et l'entrée en fonction du chercheur, le subsidie est diminué du montant de la première annuité. Lorsqu'un délai de 24 mois a expiré après l'octroi du subsidie et qu'aucun chercheur FED-tWIN n'est entré en fonction pendant ce délai, le subsidie est supprimé.

Voor een betere coherentie van de aangebrachte wijzigingen, verplaatst artikel 12 allereerst de bepalingen betreffende de verantwoordingsstukken die aan de administratie moeten worden overgedragen om de uitbetaling van de tweede schijf van 30 % mogelijk te maken, naar boven in de tekst van het initiële besluit. Vervolgens verwijst het artikel expliciet naar de verantwoordingsstukken voor de periode gedekt door de annuïteit, om zo elke interpretatie te voorkomen van de periode die door deze stukken gedekt wordt. Ten slotte, in de gevallen van onbezoldigde afwezigheden van de FED-tWIN-onderzoeker, vermeldt het verslag van de activiteiten verricht tijdens de door de subsidie gedekte periode vanaf nu expliciet deze afwezigheidsperiodes om zo de gegevens die aan de administratie doorgegeven moeten worden, aan te vullen.

Artikel 11 verduidelijkt en vereenvoudigt de formulering van artikel 21 van het initiële besluit, door de nadruk te leggen op de bepalende voorwaarde voor de financiering van het FED-tWIN-profiel, namelijk de gelijktijdige infunctietreding van de FED-tWIN-onderzoeker bij de FWI en de universiteit.

Voor de eerste annuïteit wordt gepreciseerd dat de betaling van de schijf van 70 % dient te gebeuren met inachtneming van de volgende twee voorwaarden: enerzijds de overdracht aan administratie van de kopie van beide getekende arbeidsovereenkomsten van de FED-tWIN-onderzoeker en anderzijds de gelijktijdige infunctietreding van de onderzoeker bij de FWI en de universiteit. Bovendien wordt, om elke betwisting te voorkomen over de datum waarop de termijn van drie maanden voor de betaling van de eerste schijf van 70 % begint te lopen, gepreciseerd dat dit de datum is van ontvangst door de administratie van de kopie van de twee getekende arbeidsovereenkomsten van de onderzoeker. De twee partnerinstellingen dienen dus zorgvuldig te werk te gaan en hun kopie van de getekende arbeidsovereenkomst zo snel mogelijk aan de administratie over te dragen.

De formulering van de bepalingen betreffende de vermindering of het vervallen van de subsidie in het geval dat de infunctietreding van de FED-tWIN-onderzoeker niet tijdig na de toekenning van de subsidie gebeurt, is vereenvoudigd. Vanaf nu worden twee situaties voorzien. Als een termijn van 15 maanden verstrijkt tussen de toekenning van de subsidie en de infunctietreding van de FED-tWIN-onderzoeker, wordt de subsidie verminderd met het bedrag van de eerste annuïteit. Als een termijn van 24 maanden verstrijkt na de toekenning van de subsidie en er geen FED-tWIN-onderzoeker in functie is getreden tijdens deze periode, vervalt de subsidie.

Conformément à l'article 24 de la loi précitée, l'article 13 détermine les conditions de la prolongation du financement de chacune des périodes initiales de financement du profil, lorsque l'exécution du contrat de travail du chercheur FED-tWIN a été suspendue sans maintien de traitement.

L'énumération des cas de suspension de l'exécution du contrat de travail au sein de l'ESF et de l'université qui permettent la prolongation du financement du profil est simplifiée et étendue à de nouveaux cas tels que le congé d'adoption. Dans le paragraphe premier de l'article 13, les cas de suspension sont désormais libellés comme suit :

- les absences résultant d'un droit accordé au chercheur FED-tWIN par le législateur ;
- les absences résultant d'un droit accordé au chercheur FED-tWIN par le statut de travail de l'ESF ou de l'université ;
- les absences résultant d'une mission scientifique du chercheur FED-tWIN qui ne peut avoir lieu qu'à partir de la sixième année de financement et qui ne peut excéder une durée d'un an.

Dans les cas de suspension précités, le paragraphe deux de l'article 13 prévoit que la partie de l'annuité couvrant les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN qui, en raison de ces absences, n'a pas pu être utilisée à l'issue de chacune des périodes initiales de financement visée à l'article 21 de la loi précitée – c'est à dire à l'issue de la cinquième année de financement ou à l'issue de la dixième année de financement – peut être utilisée pour couvrir ces coûts de personnel au début de la période suivante de financement. La période initiale de financement concernée est ainsi prolongée par l'utilisation de la partie non utilisée de l'annuité résultant des absences sans maintien de traitement du chercheur FED-tWIN, sans report du démarrage de la période suivante.

Ainsi, lorsque le chercheur FED-tWIN est toujours en fonction à l'issue de la cinquième année du financement, la partie non utilisée du subside pendant la première période de financement peut être utilisée lors de la sixième année, pour couvrir les coûts de personnel du chercheur FED-tWIN, en supplément du financement du profil à concurrence de 50% par l'autorité fédérale.

Lorsque le chercheur FED-tWIN est toujours en fonction à l'issue de la dixième année, la partie non utilisée du subside pendant la deuxième période de financement peut être utilisée lors de la onzième année, pour couvrir les coûts de personnel du

Overeenkomstig artikel 24 van de voornoemde wet bepaalt het artikel 13 de voorwaarden voor de verlenging van de financiering van elk van de initiële financieringsperiodes van het profiel, wanneer de uitvoering van de arbeidsovereenkomst van de FED-tWIN-onderzoeker werd geschorst zonder behoud van wedde.

De opsomming van de gevallen van schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomst binnen de FWI en de universiteit die de verlenging van de financiering van het profiel mogelijk maken, wordt vereenvoudigd en uitgebreid naar nieuwe gevallen zoals adoptieverlof. In de eerste paragraaf van het artikel 13 luiden de gevallen van schorsing vanaf heden als volgt:

- de afwezigheden ten gevolge van een door de wetgever aan de FED-tWIN-onderzoeker verleend recht;
- de afwezigheden ten gevolge van een door het arbeidsstatuut van de FWI of de universiteit aan de FED-tWIN-onderzoeker toegekend recht;
- de afwezigheden ten gevolge van een wetenschappelijke opdracht van de FED-tWIN-onderzoeker die enkel kan plaatsvinden vanaf het zesde financieringsjaar en die niet langer mag duren dan een jaar.

In de voornoemde gevallen van schorsing voorziet het tweede lid van het artikel 13 dat het gedeelte van de annuïteit dat de personeelskosten van de FED-tWIN-onderzoeker dekt dat, door deze afwezigheden niet kon worden aangewend na afloop van elk van de initiële financieringsperiodes bedoeld in artikel 21 van de voornoemde wet – d.w.z. na afloop van het vijfde financieringsjaar of na afloop van het tiende financieringsjaar – kan worden aangewend om deze personeelskosten te dekken aan het begin van de volgende financieringsperiode. De betreffende initiële financieringsperiode wordt derhalve verlengd door de aanwending van het niet-gebruikte gedeelte van de annuïteit ten gevolge van afwezigheden zonder behoud van wedde van de FED-tWIN-onderzoeker, zonder dat de start van de volgende periode wordt uitgesteld. Zo kan, wanneer de FED-tWIN-onderzoeker aan het einde van het vijfde financieringsjaar nog steeds in functie is, het gedeelte van de subsidie dat tijdens de eerste financieringsperiode niet is aangewend, in het zesde jaar worden aangewend om de personeelskosten te dekken van de FED-tWIN-onderzoeker, bovenop de 50 % financiering van het profiel door de federale overheid. Wanneer de FED-tWIN-onderzoeker aan het einde van het tiende jaar nog steeds in functie is, kan het gedeelte van de subsidie dat tijdens de tweede financieringsperiode niet is aangewend in het elfde jaar worden aangewend om de

chercheur FED-tWIN, en supplément du financement du profil par l'ESF et l'université.

Cependant, conformément à l'article 20, alinéa 1^{er} de la loi précitée, le coût annuel à 100 % du profil ne peut pas être dépassé. Par conséquent, si l'utilisation de cette partie non utilisée du subside devait dépasser le coût annuel à 100 % du profil, l'excédent serait utilisé l'année suivante, dans les mêmes conditions.

En raison de la mise en place de ce système de prolongation du financement en raison des périodes d'absences précitées du chercheur FED-tWIN, de leur déduction des tranches forfaitaires de l'annuité concernée et de la détermination de la période couverte par l'annuité, la disposition qui figurait dans l'article 23, §3 de l'arrêté initial est devenue superflue et est supprimée.

Enfin, l'article 14 simplifie et clarifie les dispositions applicables à la fin prématurée au minimum d'un des contrats de travail du chercheur FED-tWIN.

Tout d'abord, le principe selon lequel le financement du profil cesse au terme prématuré d'un ou des deux contrats de travail du chercheur FED-tWIN, est clairement énoncé.

Le financement du profil ne peut reprendre qu'à partir de l'entrée en fonction simultanée dans l'ESF et l'université d'un nouveau chercheur FED-tWIN, si et seulement si son entrée en fonction a lieu au plus tard endéans les douze mois qui suivent la date de fin du contrat de travail du chercheur FED-tWIN qui est remplacé, conformément à l'article 26, §1^{er}, dernier alinéa de la loi précitée du 21 juillet 2017. En cas de remplacement, le financement du profil par l'annuité est poursuivi pour la durée restante de la période de douze mois.

Si le chercheur FED-tWIN n'est pas remplacé, la période couverte par l'annuité prend fin au terme du contrat de travail.

Lorsque l'ESF et l'université mettent fin de commun accord aux contrats de travail du chercheur FED-tWIN, l'annuité en cours comprend l'indemnité de préavis. Le montant de cette indemnité est toutefois limité à la partie de l'indemnité qui correspond à la période prestée par le chercheur FED-tWIN dans le cadre du profil.

Enfin, après la notification à l'administration du terme du/des contrat(s) de travail ou lorsque le délai

personeelskosten van de FED-onderzoeker te dekken bovenop de financiering van het profiel door de FWI en de universiteit.

Echter, overeenkomstig artikel 20, eerste lid van de voornoemde wet mag de jaarlijkse kost aan 100 % van het profiel niet worden overschreden. Als gevolg hiervan, zal, indien de aanwending van dit niet-gebruikte gedeelte van de subsidie de jaarlijkse kostprijs aan 100 % van het profiel zou overschrijden, het overschot het daaropvolgend jaar onder dezelfde voorwaarden worden aangewend.

Door de invoering van dit systeem van verlenging van de financiering wegens de voornoemde afwezigheidsperiodes van de FED-tWIN-onderzoeker, van hun vermindering van de forfaitaire schijven van de betrokken annuïteit en van de bepaling van de periode gedekt door de annuïteit, is de bepaling die vermeld werd in artikel 23, §3 van het initiële besluit overbodig geworden en dus geschrapt.

Ten slotte vereenvoudigt en verduidelijkt het artikel 14 de bepalingen die van toepassing zijn op de vroegtijdige beëindiging van ten minste één van de arbeidsovereenkomsten van de FED-tWIN-onderzoeker.

Allereerst wordt het principe dat bij vroegtijdige beëindiging van een of beide arbeidsovereenkomsten van de FED-tWIN-onderzoeker de financiering van het profiel stopt, duidelijk vermeld.

De financiering van het profiel kan pas worden hervat zodra een nieuwe FED-tWIN-onderzoeker tegelijkertijd in functie treedt bij de FWI en de universiteit, en enkel indien zijn infunctietreding ten laatste plaatsvindt binnen de twaalf maanden volgend op de einddatum van de arbeidsovereenkomst van de FED-tWIN-onderzoeker die wordt vervangen, overeenkomstig artikel 26, §1, laatste lid van de voornoemde wet van 21 juli 2017. In geval van vervanging, wordt de financiering van het profiel door de annuïteit voortgezet voor de resterende duur van de periode van twaalf maanden.

Ingeval de FED-tWIN-onderzoeker niet wordt vervangen, eindigt de periode die gedekt wordt door de annuïteit aan het einde van de arbeidsovereenkomst.

Wanneer de FWI en de universiteit de arbeidsovereenkomsten van de FED-tWIN-onderzoeker in onderling overleg beëindigen, omvat de lopende annuïteit de opzegvergoeding. Het bedrag van deze vergoeding is echter beperkt tot het gedeelte van de vergoeding dat overeenstemt met de door de FED-tWIN-onderzoeker gepresteerde periode in het kader van het profiel.

Ten slotte maakt de administratie, nadat ze in kennis is gesteld van de beëindiging van de

de douze mois précité pour l'entrée en fonction d'un remplaçant est expiré, l'administration établit un décompte définitif du subside et récupère le montant excédentaire ou transfère le montant restant dû.

6. Corrections techniques

L'article 6 intègre dans l'article 7 de l'arrêté royal initial, la disposition relative à l'introduction des profils visée à l'article 3, alinéa 2 de l'arrêté initial. Cette disposition trouve en effet sa place dans le chapitre III de l'arrêté royal initial relatif à l'introduction et au contenu des profils des chercheurs FED-tWIN.

L'article 4 procède à l'utilisation d'une terminologie analogue à l'article 4 de l'arrêté initial en reprenant notamment la référence aux deux derniers appels.

L'article 5 corrige deux coquilles dans le texte français des alinéas 2 et 3 de l'article 6 de l'arrêté initial.

L'article 7 adapte l'article 17 de l'arrêté initial suite aux modifications apportées par le présent projet à l'article 7 de l'arrêté initial, tout en corrigeant une coquille.

L'article 8 précise d'abord que la réintroduction d'un profil non-sélectionné lors de l'appel suivant se fait en accord avec l'université, dès lors que conformément à l'article 10 de la loi, c'est l'ESF qui introduit les profils auprès de l'administration et non l'université.

Ensuite, une correction dans le texte en français de l'alinéa 2 de l'article 18 de l'arrêté initial est effectuée, ce qui permet de clarifier que c'est bien l'appel suivant qui est visé par cette disposition et pas n'importe quel appel ultérieur.

Enfin, cet article supprime l'alinéa 3 de l'article 18 de l'arrêté initial car cette disposition s'est avérée inutile en pratique. Si un profil n'est pas retenu lors de la deuxième sélection et que l'ESF et l'université souhaitent à nouveau sa réintroduction, l'entière de la procédure de sélection doit à nouveau être suivie.

L'article 10 simplifie l'article 20 de l'arrêté initial et favorise l'usage du singulier dans l'alinéa 1^{er}.

L'article 12 adapte la terminologie de l'article 22 de l'arrêté royal initial, en raison de l'utilisation de la notion d'"annuité" et remplace les termes "contribution annuelle" par ceux d'"annuité".

arbeidsovereenkomst(en) of na afloop van de voornoemde termijn van twaalf maanden voor de infunctietreding van een vervanger, een definitieve afrekening van de subsidie op en vordert ze het te veel betaalde bedrag terug of stort ze het nog verschuldigde bedrag door.

6. Technische correcties

Het artikel 6 integreert in artikel 7 van het initiële koninklijk besluit de bepaling m.b.t. de indiening van profielen bedoeld in artikel 3, tweede lid van het initiële besluit. Deze bepaling hoort inderdaad thuis in hoofdstuk III van het initiële koninklijk besluit betreffende de indiening en inhoud van de onderzoeksprofielen.

Het artikel 4 zorgt voor een terminologie in analogie met het artikel 4 van het initiële besluit door met name de verwijzing naar de twee laatste oproepen over te nemen.

Het artikel 5 corrigeert twee typefouten in de Franse tekst in de tweede en derde leden van artikel 6 van het initiële besluit.

Het artikel 7 past artikel 17 van het initiële besluit aan ten gevolge van de wijzigingen die door dit ontwerp aan artikel 7 van het initiële besluit zijn aangebracht en waarbij tegelijkertijd ook een typefout wordt verbeterd.

Het artikel 8 specificeert in de eerste plaats dat de herindiening van een niet-geselecteerd profiel tijdens de volgende oproep in overleg gebeurt met de universiteit, aangezien het de FWI is die, overeenkomstig artikel 10 van de wet, de profielen indient bij de administratie en niet de universiteit.

Vervolgens wordt een correctie aangebracht in de Franse tekst van het tweede lid van artikel 18 van het initiële besluit, waardoor verduidelijkt wordt dat deze bepaling inderdaad betrekking heeft op de volgende oproep en niet op om het even welke latere oproep.

Ten slotte schrapt dit artikel het derde lid van artikel 18 van het initiële besluit, daar deze bepaling in de praktijk nutteloos was. Indien een profiel bij de tweede selectie niet weerhouden wordt en de FWI en de universiteit het profiel opnieuw wensen in te dienen, dient de gehele selectieprocedure opnieuw te worden doorgelopen.

Het artikel 10 vereenvoudigt artikel 20 van het initiële besluit en maakt gebruik van het enkelvoud in het eerste lid.

Het artikel 12 past de terminologie aan van artikel 22 van het initiële koninklijk besluit vanwege het gebruik van het begrip "annuïteit" en vervangt de term "jaarlijkse dotatie" door die van "annuïteit".

6. Entrée en vigueur

Afin de garantir le bon fonctionnement du programme FED-tWIN et la continuité dans la gestion tant des 75 profils de chercheurs FED-tWIN déjà attribués que des nouveaux profils à attribuer et à gérer pendant les deux derniers appels de la période 2022-2024, il convient de faire entrer en vigueur les modifications apportées par le présent projet avec un effet rétroactif au 1^{er} janvier 2022.

Cette rétroactivité est nécessaire à la continuité du programme FED-tWIN et dès lors du service public scientifique.

Elle respecte en outre, les exigences de la sécurité juridique dès lors que l'ensemble des chercheurs FED-tWIN est traité de la même manière. Par ailleurs, en raison de la consultation du comité d'accompagnement en date du 10 novembre, du 2 décembre et du 13 décembre 2021, les adaptations apportées par le présent projet au fonctionnement, à la gestion et au financement du programme FED-tWIN ont été présentées et leur impact est prévisible au niveau opérationnel.

Enfin, cette rétroactivité n'affecte pas les droits individuels acquis des chercheurs FED-tWIN entrés en fonction.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,

De Votre Majesté
les très respectueux
et très fidèles serviteurs,

Vu pour être soumis à l'avis du Conseil d'Etat.

Le Ministre de l'Economie et du Travail,

6. Inwerkingtreding

Om de goede werking van het FED-tWIN-programma en de continuïteit van het beheer van zowel de 75 reeds toegekende FED-tWIN-onderzoekprofielen als de tijdens de laatste twee oproepen nieuw toe te kennen en te beheren profielen voor de periode 2022-2024 te garanderen, dienen de wijzigingen die in dit ontwerp zijn aangebracht, met terugwerkende kracht vanaf 1 januari 2022 in werking te treden.

Deze terugwerkende kracht is noodzakelijk voor de continuïteit van het FED-tWIN-programma en bijgevolg de wetenschappelijke dienstverlening.

Daarenboven respecteert de voorziene terugwerkende kracht de vereisten inzake rechtszekerheid daar alle FED-tWIN-onderzoekers op dezelfde manier worden behandeld. Bovendien werden, door de raadpleging van het begeleidingscomité op 10 november, 2 december en 13 december 2021, de aanpassingen die door dit ontwerp zijn aangebracht wat betreft de werking, het beheer en de financiering van het FED-tWIN-programma voorgesteld en is hun operationele impact voorspelbaar.

Ten slotte heeft deze terugwerkende kracht geen invloed op de individuele verworven rechten van de in functie getreden FED-tWIN-onderzoekers.

We hebben de eer te zijn,

Sire,

Van uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaren,

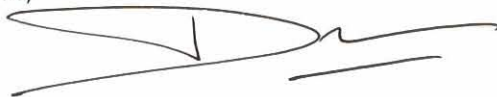
Gezien om te worden voorgelegd aan de Raad van State.

De Minister van Economie en Werk,

Pierre-Yves DERMAGNE

Le Secrétaire d'Etat chargé de la Politique scientifique,

De Staatssecretaris belast met Wetenschapsbeleid,



Thomas DERMINE